

¹And the LORD spake unto Moses and unto Aaron, saying, ²Every man of the children of Israel shall pitch by his own standard, with the ensign of their father's house: far off about the tabernacle of the congregation shall they pitch. ³And on the east side toward the rising of the sun shall they of the standard of the camp of Judah pitch throughout their armies: and Nahshon the son of Amminadab shall be captain of the children of Judah. ⁴And his host, and those that were numbered of them, were threescore and fourteen thousand and six hundred. ⁵And those that do pitch next unto him shall be the tribe of Issachar: and Nethaneel the son of Zuar shall be captain of the children of Issachar. ⁶And his host, and those that were numbered thereof, were fifty and four thousand and four hundred. ⁷Then the tribe of Zebulun: and Eliab the son of Helon shall be captain of the children of Zebulun. ⁸And his host, and those that were numbered thereof, were fifty and seven thousand and four hundred. ⁹All that were numbered in the camp of Judah were an hundred thousand and fourscore thousand and six thousand and four hundred, throughout their armies. These shall first set forth. ¹⁰On the south side shall be the standard of the camp of Reuben according to their armies: and the captain of the children of Reuben shall be Elizur the son of Shedeur. ¹¹And his host, and those that were numbered thereof, were forty and six thousand and five hundred. ¹²And those which pitch by him shall be the tribe of Simeon: and the captain of the children of Simeon shall be Shelumiel the son of

¹وَقَالَ الرَّبُّ لِمُوسَى وَهَارُونَ، ²يَنْزِلُ بَنُو إِسْرَائِيلَ كُلُّ عِنْدَ رَأْيِهِ بِأَعْلَامِ لِبُيُوتِ آبَائِهِمْ. قُبَالَةَ خِيَمَةِ الْاجْتِمَاعِ حَوْلَهَا يَنْزِلُونَ. ³قَالَتَارْلُونَ إِلَى الشَّرْقِ تَحْوَ الشَّرْقِ رَأْيَهُ مَحَلَّةَ يَهُودَا حَسَبَ أَجْنَادِهِمْ. وَالرَّائِسُ لِبَنِي يَهُودَا تَحْشُونَ بَنِي عَمِّيئَادَابَ. ⁴وَجُنْدُهُ الْمَعْدُودُونَ مِنْهُمْ أَرْبَعَةُ وَسَبْعُونَ أَلْفًا وَسِتُّ مِئَةٍ. ⁵وَالتَّارْلُونَ مَعَهُ سِبْطُ يَسَّكَرَ. وَالرَّائِسُ لِبَنِي يَسَّكَرَ تَتَائِيلُ بْنُ صُوعَرَ. ⁶وَجُنْدُهُ الْمَعْدُودُونَ مِنْهُ أَرْبَعَةُ وَخَمْسُونَ أَلْفًا وَأَرْبَعُ مِئَةٍ. ⁷وَسِبْطُ رَّبُّوْلُونَ. وَالرَّائِسُ لِبَنِي رَّبُّوْلُونَ أَلِيَابُ بْنُ جِيلُونَ. ⁸وَجُنْدُهُ الْمَعْدُودُونَ مِنْهُ سَبْعَةُ وَخَمْسُونَ أَلْفًا وَأَرْبَعُ مِئَةٍ. ⁹جَمِيعُ الْمَعْدُودِينَ لِمَحَلَّةِ يَهُودَا مِئَةُ أَلْفٍ وَسِتَّةٌ وَتَمَائُونَ أَلْفًا وَأَرْبَعُ مِئَةٍ بِأَجْنَادِهِمْ. يَرْتَجِلُونَ أَوَّلًا. ¹⁰رَأْيَهُ مَحَلَّةَ رَأُوْبَيْنَ إِلَى التَّيْمَنِ حَسَبَ أَجْنَادِهِمْ. وَالرَّائِسُ لِبَنِي رَأُوْبَيْنَ أَلِيصُورُ بْنُ سَدَيْئُورَ. ¹¹وَجُنْدُهُ الْمَعْدُودُونَ مِنْهُ سِتَّةٌ وَأَرْبَعُونَ أَلْفًا وَخَمْسُ مِئَةٍ. ¹²وَالتَّارْلُونَ مَعَهُ سِبْطُ شَمْعُونَ. وَالرَّائِسُ لِبَنِي شَمْعُونَ شَلُومِيئِيلُ بْنُ صُورِيَسَّدَايَ. ¹³وَجُنْدُهُ الْمَعْدُودُونَ مِنْهُمْ تِسْعَةٌ وَخَمْسُونَ أَلْفًا وَثَلَاثُ مِئَةٍ. ¹⁴وَسِبْطُ جَادَ. وَالرَّائِسُ لِبَنِي جَادَ أَلِيَّاسَافُ بْنُ رَعُوئِيلَ. ¹⁵وَجُنْدُهُ الْمَعْدُودُونَ مِنْهُمْ خَمْسَةُ وَأَرْبَعُونَ أَلْفًا وَسِتُّ مِئَةٍ وَخَمْسُونَ. ¹⁶جَمِيعُ الْمَعْدُودِينَ لِمَحَلَّةِ رَأُوْبَيْنَ مِئَةُ أَلْفٍ وَوَاحِدٌ وَخَمْسُونَ أَلْفًا وَأَرْبَعُ مِئَةٍ وَخَمْسُونَ بِأَجْنَادِهِمْ. وَيَرْتَجِلُونَ ثَانِيَةً. ¹⁷ثُمَّ تَرْتَجِلُ خِيَمَةُ الْاجْتِمَاعِ. مَحَلَّةُ الْاَوَّيْنِ فِي وَسْطِ الْمَحَلَّاتِ. كَمَا يَنْزِلُونَ كَذَلِكَ يَرْتَجِلُونَ. كُلُّ فِي مَوْضِعِهِ بِرَأْيَاتِهِمْ. ¹⁸رَأْيَهُ مَحَلَّةَ أَفْرَايِمَ حَسَبَ أَجْنَادِهِمْ إِلَى الْعَرَبِ. وَالرَّائِسُ لِبَنِي أَفْرَايِمَ أَلِيْسَمْعُ بْنُ عَمِّيْهُودَ. ¹⁹وَجُنْدُهُ الْمَعْدُودُونَ مِنْهُمْ أَرْبَعُونَ أَلْفًا وَخَمْسُ مِئَةٍ. ²⁰وَمَعَهُ سِبْطُ مَنَسَّى. وَالرَّائِسُ لِبَنِي مَنَسَّى جَمْلِيئِيلُ بْنُ قَدْهَظُورَ. ²¹وَجُنْدُهُ الْمَعْدُودُونَ مِنْهُمْ اثْنَانِ وَثَلَاثُونَ أَلْفًا وَمِئَتَانِ. ²²وَسِبْطُ يَسَّامِينَ. وَالرَّائِسُ لِبَنِي يَسَّامِينَ أَيْدُنُ بْنُ جِدْعُونِي. ²³وَجُنْدُهُ الْمَعْدُودُونَ مِنْهُمْ خَمْسَةُ وَثَلَاثُونَ أَلْفًا وَأَرْبَعُ مِئَةٍ. ²⁴جَمِيعُ الْمَعْدُودِينَ لِمَحَلَّةِ أَفْرَايِمَ مِئَةُ أَلْفٍ وَتَمَائِيَةُ أَلْفٍ وَمِئَةٌ بِأَجْنَادِهِمْ. وَيَرْتَجِلُونَ ثَالِثَةً. ²⁵رَأْيَهُ مَحَلَّةَ دَانَ إِلَى الشَّمَالِ حَسَبَ أَجْنَادِهِمْ. وَالرَّائِسُ لِبَنِي دَانَ أَجِيَعَرُ بْنُ عَمِّيْسَّدَايَ. ²⁶وَجُنْدُهُ الْمَعْدُودُونَ مِنْهُمْ اثْنَانِ وَسِتُّونَ أَلْفًا وَسَبْعُ مِئَةٍ. ²⁷وَالتَّارْلُونَ مَعَهُ سِبْطُ أَشِيرَ. وَالرَّائِسُ لِبَنِي أَشِيرَ قَجْعِيئِيلُ بْنُ عُكْرَنَ. ²⁸وَجُنْدُهُ الْمَعْدُودُونَ مِنْهُمْ وَاحِدٌ وَأَرْبَعُونَ أَلْفًا وَخَمْسُ مِئَةٍ. ²⁹وَسِبْطُ تَقَالِي.

Zurishaddai.¹³ And his host, and those that were numbered of them, were fifty and nine thousand and three hundred.¹⁴ Then the tribe of Gad: and the captain of the sons of Gad shall be Eliasaph the son of Reuel.¹⁵ And his host, and those that were numbered of them, were forty and five thousand and six hundred and fifty.¹⁶ All that were numbered in the camp of Reuben were an hundred thousand and fifty and one thousand and four hundred and fifty, throughout their armies. And they shall set forth in the second rank.¹⁷ Then the tabernacle of the congregation shall set forward with the camp of the Levites in the midst of the camp: as they encamp, so shall they set forward, every man in his place by their standards.¹⁸ On the west side shall be the standard of the camp of Ephraim according to their armies: and the captain of the sons of Ephraim shall be Elishama the son of Ammihud.¹⁹ And his host, and those that were numbered of them, were forty thousand and five hundred.²⁰ And by him shall be the tribe of Manasseh: and the captain of the children of Manasseh shall be Gamaliel the son of Pedahzur.²¹ And his host, and those that were numbered of them, were thirty and two thousand and two hundred.²² Then the tribe of Benjamin: and the captain of the sons of Benjamin shall be Abidan the son of Gideon.²³ And his host, and those that were numbered of them, were thirty and five thousand and four hundred.²⁴ All that were numbered of the camp of Ephraim were an hundred thousand and eight thousand and an hundred, throughout

وَالرَّائِسُ لِبَنِي تَفْتَالِي أَخِيرُ بْنُ عَيْشَ.³⁰ وَجُنْدُهُ
الْمَعْدُودُونَ مِنْهُمْ ثَلَاثَةُ وَخَمْسُونَ أَلْفًا وَأَرْبَعُ مِائَةٍ.³¹ جَمِيعُ
الْمَعْدُودِينَ لِمَحَلَّةِ دَانَ مِائَةُ أَلْفٍ وَسَبْعَةُ وَخَمْسُونَ أَلْفًا
وَسِتُّ مِائَةٍ. يَرْتَجِلُونَ أَخِيرًا بِرِائِيَتِهِمْ.³² هَؤُلَاءِ هُمْ
الْمَعْدُودُونَ مِنْ بَنِي إِسْرَائِيلَ حَسَبَ بُيُوتِ آبَائِهِمْ. جَمِيعُ
الْمَعْدُودِينَ مِنَ الْمَحَلَّاتِ بِأَجْنَادِهِمْ سِتُّ مِائَةِ أَلْفٍ وَثَلَاثَةُ
أَلْفٍ وَخَمْسُ مِائَةٍ وَخَمْسُونَ.³³ وَأَمَّا اللَّوِيُّونَ فَلَمْ يُعَدُّوا
بَيْنَ بَنِي إِسْرَائِيلَ كَمَا أَمَرَ الرَّبُّ مُوسَى.³⁴ فَقَعَلَ بَنُو
إِسْرَائِيلَ حَسَبَ كُلِّ مَا أَمَرَ بِهِ الرَّبُّ مُوسَى. هَكَذَا تَرَلُّوا
بِرِائِيَتِهِمْ وَهَكَذَا ارْتَحَلُوا. كُلُّ حَسَبٍ عَشَائِرِهِ مَعَ بَيْتِ
آبَائِهِ.

their armies. And they shall go forward in the third rank.²⁵ The standard of the camp of Dan shall be on the north side by their armies: and the captain of the children of Dan shall be Ahiezer the son of Ammishaddai.²⁶ And his host, and those that were numbered of them, were threescore and two thousand and seven hundred.²⁷ And those that encamp by him shall be the tribe of Asher: and the captain of the children of Asher shall be Pagiel the son of Ocran.²⁸ And his host, and those that were numbered of them, were forty and one thousand and five hundred.²⁹ Then the tribe of Naphtali: and the captain of the children of Naphtali shall be Ahira the son of Enan.³⁰ And his host, and those that were numbered of them, were fifty and three thousand and four hundred.³¹ All they that were numbered in the camp of Dan were an hundred thousand and fifty and seven thousand and six hundred. They shall go hindmost with their standards.³² These are those which were numbered of the children of Israel by the house of their fathers: all those that were numbered of the camps throughout their hosts were six hundred thousand and three thousand and five hundred and fifty.³³ But the Levites were not numbered among the children of Israel; as the LORD commanded Moses.³⁴ And the children of Israel did according to all that the LORD commanded Moses: so they pitched by their standards, and so they set forward, every one after their families, according to the house of their fathers.